

**Consejo de Seguridad**

Distr. general  
15 de marzo de 2006  
Español  
Original: inglés

---

**Carta de fecha 3 de marzo de 2006 dirigida al Secretario  
General por el Representante Permanente de Austria  
ante las Naciones Unidas**

Tengo el honor de señalar a la atención de Vuestra Excelencia la declaración de la Presidencia, en nombre de la Unión Europea sobre la sesión de apertura del parlamento federal de transición en Somalia, dada el 3 de marzo de 2006 (véase el anexo).

Agradecería a Vuestra Excelencia que tuviera a bien hacer distribuir la presente carta y su anexo como documento del Consejo de Seguridad.

(*Firmado*) Gerhard **Pfanzelter**  
Representante Permanente de Austria  
ante las Naciones Unidas



**Anexo de la carta de fecha 3 de marzo de 2006 dirigida  
al Secretario General por el Representante Permanente  
de Austria ante las Naciones Unidas**

[Original: español, francés e inglés]

**Declaración de la Presidencia en nombre de la Unión Europea  
sobre la sesión de apertura del parlamento federal de transición  
de Somalia**

La Unión Europea se congratula vivamente por la apertura de la sesión extraordinaria del parlamento federal de transición, que tuvo lugar el 26 de febrero en Baidoa. La Unión Europea felicita a los dirigentes de las instituciones federales de transición por la valentía que han demostrado al elaborar un acuerdo que facilita la celebración de esa sesión, y comprueba con satisfacción que han conseguido aplicar el acuerdo en unas circunstancias extremadamente difíciles.

La Unión Europea ve en ello la prueba de la existencia de una auténtica voluntad de abrir la gestión de los asuntos políticos de Somalia a la participación de todos y de instaurar la democracia; invita a todos los diputados del parlamento federal de transición a dedicarse a su trabajo con un espíritu constructivo y no exclusivo.

La Unión Europea observa con satisfacción la mejora de las condiciones de seguridad en la ciudad, alienta a todas las partes somalíes a seguir esforzándose a este respecto y confía en que será posible llegar a un amplio acuerdo en torno a un plan nacional de seguridad y de estabilización.

La Unión Europea reitera su firme intención de seguir facilitando apoyo político, moral y material a la aplicación del período transitorio gracias a las instituciones federales de transición.

Sin embargo, la Unión Europea condena enérgicamente el recurso a la fuerza en Mogadiscio para resolver determinados conflictos, y pone de manifiesto su inquietud por los recientes combates en la capital, que han hecho numerosas víctimas, sobre todo en la población civil. La Unión Europea expresa su simpatía a los heridos y a las familias enlutadas, y alienta vivamente a las partes a dar muestras de contención y a comprometerse a resolver sus diferencias por medios pacíficos.

Se suman a la presente declaración Bulgaria y Rumania, países adherentes; Turquía, Croacia\* y la Antigua República Yugoslava de Macedonia\*, países candidatos; Albania, Bosnia y Herzegovina y Serbia y Montenegro, países del Proceso de Estabilización y Asociación y candidatos potenciales, e Islandia, Liechtenstein y Noruega, países de la Asociación Europea de Libre Comercio miembros del Espacio Económico Europeo, así como Ucrania y la República de Moldova.

---

\* Croacia y la Antigua República Yugoslava de Macedonia siguen formando parte del Proceso de Estabilización y Asociación.